



Båtlufta bland Östergötlands kobbar och skär

www.skargardslinjen.com



Island hop among Östergötland's islets and skerries

f o m lördag 3/7 t o m söndag 8/8 | From Saturday 3/7 through Sunday 8/8

LINJE Arkösund - Nävekvärn
LINE Arkösund - Nävekvärn

Linje Nävekvärn måste förbokas, ring Tomas Johansson 0125-200 37 eller 0708-784950, senast kl 19.00 dagen före. Turen ställs in vid för få resenärer.

The Nävekvärn line must be booked in advance; call Tomas Johansson +46 (0)125-200 37 or +46 (0)708-784950, no later than 19:00 the day before. The trip is cancelled if there are too few passengers.

	AVGÅNG/DEPARTURE	ÅTERRESA/ RETURN TRIP	
Arkösund	06.30	Arkösund	20.00
Nävekvärn	08.00	Nävekvärn	18.30
Arkösund	09.30	Arkösund	17.00

EXTRATUR: Tisdagar och torsdagar under perioden 4/7 - 9/8

EXTRA TRIPS: Tuesdays and Thursdays during the 4/7 - 9/8 period

	ÅTERRESA/DEPARTURE	ÅTERRESA/ RETURN TRIP	
Arkösund	10.00	Arkösund	13.00
Nävekvärn	11.30	Nävekvärn	11.30

Priser: T o r 340 kr, enkeltur halva priset. Barn under 12 år halva priset.

Fares: Round trip SEK 340, one way half price. Children under age 12 half price.

LINJE 1 Arkösund - Harstena
LINE Arkösund - Harstena

* **LINJE 1 FÖRBOKAS EJ.** För resande till Aspöja ring Aspöja Stug & Turism och förboka, 0125-910 72, 0732-02 12 85.

* **LINE 1 NO ADVANCE BOOKING.** For travel to Aspöja call Aspöja Stug & Turism and book in advance, +46 (0)125-910 72, +46 (0)732-02 12 85.

	AVGÅNG/DEPARTURE	ÅTERRESA/ RETURN TRIP	
Arkösund	09.30	16.40	
Arkö	09.35	16.35	
Kopparholmarna	09.40	16.20	
Aspöja *	10.00 *	16.10 *	
Lammskär	10.20	15.40	
Tyrislöt	11.00	15.00	
Gräsmarö	11.50	14.25	
Harstena	12.00	14.15	

PRISER Tur o Retur

Arkösund-Arkö	50:-	Aspöja-Tyrislöt	140:-
Arkösund-Aspöja	100:-	Aspöja-Harstena	210:-
Arkösund-Lammskär	130:-	Tyrislöt-Gräsmarö	190:-
Arkösund-Tyrislöt	200:-	Tyrislöt-Harstena	200:-
Arkösund-Harstena	300:-		

Enkeltur = halva t o r-priset. Barn under 12 år halva priset.

One way = half round trip fare. Children under age 12 half price.

LINJE Postturen i GRYT
LINE Mail trip in GRYT

Avgång Fyrudden ca 10.30 - Åter Fyrudden ca 14.00. Trafikeras endast vardagar. Fyrudden, Kättilö, Fångö, Fångö/Bodalen, Morsholmen, Kråkmarö, Harstena, Gräsmarö, Häskö, St Munkholmen, Bondekrok, Fyrudden. **Priser:** Hela postturen: Vuxen 320:-/person. Barn under 12 år halva priset. Enkeltur halva priset. Trafiken beställs hos Tommy Ljung telefon 0708-39 22 36/0123-410 56 dagtid.

Departs from Fyrudden ca. 10:30 - Returns to Fyrudden 14:00. Operates only weekdays. Fyrudden, Kättilö, Fångö, Fångö/Bodalen, Morsholmen, Kråkmarö, Harstena, Gräsmarö, Häskö, St Munkholmen, Bondekrok, Fyrudden. **Fares:** The whole mail trip: Adults SEK 300:-/person. Children under age 12 SEK 125:-/person. One way half price. Trip orders placed with Tommy Ljung telephone +46 (0)708-39 22 36/+46 (0)123-410 56 daytime.

LINJE 3 Grytsområdet
LINE 3 Gryt area

Måste alltid förbokas, ring Kättilö Båttransporter, Roine Andersson, "Fyrskär" tel 0123-410 07/070-796 61 61, Victor Andersson, "Marie" 070-796 61 62. Turen kan ändras och gå förbi ytterligare öar beroende på väder- och vindförhållanden.

Always must be booked in advance; call Kättilö Båttransporter, Roine Andersson, "Fyrskär" tel +46 (0)123-410 07/+46 (0)70-796 61 61, Victor Andersson, "Marie" +46 (0)70-796 61 62. Trip can change and go past additional islands, depending on weather and wind conditions.



Båten Marie tar 12 passagerare / Marie boat takes 12 passengers

Tur 1 Vardagar – båt Marie/ Trip 1 Weekdays – Marie boat

AVGÅNG / DEPARTURE	ÅTTERESA / RETURN TRIP
Fyrudden 10.15	Fyrudden 15.30
Häradsskär* 10.45	Håskö 15.00
Harstena** 11.50	Harstena 14.20

Tur 2 Vardagar – båt Marie/ Trip 2 Weekdays – Marie boat

AVGÅNG / DEPARTURE	ÅTTERESA / RETURN TRIP
Fyrudden 12.30	Fyrudden *** 16.35
Fångö/Gubbö kupa* 12.55	Håskö 16.15
Harstena** 14.00	Harstena 16.00

Tur 3 Lördag, Söndag – båt Marie/ Trip 4 Saturday, Sunday - Marie boat

AVGÅNG / DEPARTURE	ÅTTERESA / RETURN TRIP
Fyrudden 11.00	Fyrudden 16.05
Häradsskär* 11.30	Håskö* 15.15
Harstena** 12.45	Harstena 15.00

* 30 min stopp på Häradsskär, Håskö, Gubbö Kupa/ * 30 min stop at Häradsskär

** 2 tim stopp på Harstena/ ** 2 hr stop at Harstena

*** Buss till Valdemarsvik avgår kl 16.40/ *** Bus to Valdemarsvik departs 16:40

Pris: Tur och retur 320 kr/vuxen, enkel 200 kr, 60 kr/barn under 12 år.

Fare: Round trip SEK 320/adult, one way SEK 200, SEK 60/children under age 12.

**Sälsafari : Måndag, onsdag, fredag- båt Fyrskär
Seal safari : Monday, Wednesday, Friday- Fyrskär boat**

Båten avgår kl 17.00 från Fyrudden och kommer åter cirka kl 21.15
Minsta antal är 25 personer. Pris: 300 kr/vuxen, 150 kr/barn. Övrig bokning pris efter överenskommelse. Trafiken förbokas hos Kättilö Båttransporter, Roine Andersson, tel 070-796 61 61/0123-410 07.

Boat departs at 17:00 from Fyrudden and returns about 21:15
Minimum number is 25 people. Fare: SEK 300/adult, SEK 150/child. Other booking fares by arrangement. Advance reservations at Kättilö Båttransporter, Roine Andersson, tel +46 (0)70-796 61 61/+46 (0)123-410 07.



Båten Fyrskär tar 44 passagerare / Fyrskär boat takes 44 passengers

Måndag, tisdag, fredag – båt Fyrskär/ Monday, Tuesday, Friday – Fyrskär boat

AVGÅNG / DEPARTURE	ÅTTERESA / RETURN TRIP
Fyrudden 10.15	Fyrudden *** 16.35
Häradsskär* 11.00	Håskö* 15.50
Harstena** 13.15	Harstena 15.00

* 30 min stopp på Häradsskär, Håskö/ * 30 min stop at Häradsskär, Håskö

** 2 tim stopp Harstena/ ** 2 hr stop at Harstena

*** Buss till Valdemarsvik avgår kl 16.40/ *** Bus to Valdemarsvik departs 16:40

Pris: Tur och retur 300 kr/vuxen, enkel 200 kr, 60 kr/barn under 12 år.

Fare: Round trip SEK 300/adult, one way SEK 200, SEK 60/children under age 12.

Onsdag - båt Fyrskär/ Wednesday – Fyrskär boat

AVGÅNG / DEPARTURE	ÅTTERESA / RETURN TRIP
Fyrudden 10.15	Fyrudden 12.30
Harstena 11.00	Harstena 11.30

AVGÅNG / DEPARTURE	ÅTTERESA / RETURN TRIP
Fyrudden 12.40	Fyrudden 14.30
Harstena 13.40	Harstena 13.45

AVGÅNG / DEPARTURE	ÅTTERESA / RETURN TRIP
Fyrudden 14.35	Fyrudden *** 16.30
Harstena 15.30	Harstena 15.35

*** Buss till Valdemarsvik avgår kl 16.40/ *** Bus to Valdemarsvik departs 16:40

Pris: Tur och retur 300 kr/vuxen, enkel 200 kr, 60 kr/barn under 12 år.

Fare: Round trip SEK 300/adult, one way SEK 200, SEK 60/children under age 12.

Torsdag – båt Fyrskär/ Thursday – Fyrskär boat

AVGÅNG / DEPARTURE	ÅTTERESA / RETURN TRIP
Fyrudden 10.15	Fyrudden *** ø 16.30
Häradsskär 11.00	Kättilö/Finnh. 15.30
Fångö/Gubbö Kupa* 13.30	Fångö/Gubbö K 14.30

* 30 min stopp på Fångö, Gubbö Kupa/ * 30 min stop at Fångö, Gubbö Kupa

*** Buss till Valdemarsvik avgår kl 16.40/ *** Bus to Valdemarsvik departs 16:40

ø Båt till Valdemarsvik avgår 17.00. /ø Boat to Valdemarsvik departs 17:00

Pris: Tur och retur 300 kr/vuxen, enkel 200 kr, 60 kr/barn under 12 år.

Fare: Round trip SEK 300/adult, one way SEK 200, SEK 60/children under age 12.

Lördag – båt Fyrskär/ Saturday – Fyrskär boat

AVGÅNG / DEPARTURE	ÅTTERESA / RETURN TRIP
Fyrudden 10.15	Fyrudden 17.05
Ämtö 10.50	
Håskö* 11.20	Häradsskär* 15.55
Harstena** 12.40	Harstena 14.40

* 30 min stopp Håskö, Häradsskär/ *** Bus to Valdemarsvik departs 16:40

** 2 tim stopp Harstena/ ** 2 hr stop at Harstena

Pris: Tur och retur familj 500 kr (gäller 2 vuxna, 2 barn med boende i Ämtö Stugby),

300 kr/vuxen, enkel 200 kr, 60 kr/barn under 12 år.

Fare: Round trip family SEK 500 (valid for 2 adult, 2 Children with reservation at Ämtö Holiday Village) SEK 300/adult, one way SEK 200, SEK 60/children under age 12.

Söndagar - båt Fyrskär/ Sundays – Fyrskär boat

AVGÅNG / DEPARTURE	ÅTTERESA / RETURN TRIP
Fyrudden 10.00	Fyrudden 14.00

Båten Fyrskär avgår till Gudstjänst i skärgården 3-4 söndagar under sommaren.

Övriga söndagar går turen till Fångö koppargruva/Gubbö kupa/Häradsskär.

Pris tur och retur: 250 kr/vuxen, 50 kr/barn. Trafiken förbokas hos Kättilö Båttransporter, Roine Andersson, tel 070-796 61 61/0123-410 07.

The Fyrskär boat departs for church services in the archipelago 3-4 Sundays during summer. Other Sundays the trip goes to Fångö copper mine/Gubbö islet/Häradsskär. Fare round trip SEK 250/adult, SEK 50/children. Advance reservations at Kättilö Båttransporter, Roine Andersson, tel +46 (0)70-796 61 61/+46 (0)123-410 07.